

Psa

Chapter 84

Korean Interlinear

Reference: Korean Revised Version

מִשְׁכְּנוֹתַי לְמִנְצָה 1
당신-의-거처들-이 사랑스러운지 열마나 찬가 고라 ~의-자녀들-의 깃리시 ~위에 인도자-에게
[H4908](#) [H4100](#) [H4210](#) [H7141](#) [H1665](#) [H5329](#)

יְהוָה יְהוָה צְבָאוֹת 2
여호와 여호와 만군-의 여호와
[H3068](#)

고라의 시, 영장으로 깃딧에 맞춘 노래 만군의 여호와여 주의 장막이 어찌 그리 사랑스러운지요

וּבְשָׂרֵי לִבִּי יְהוָה לְחֻצְרוֹת נַפְשִׁי וּכְלָתָה וְגַם נִכְסְפָה 2
나-의-육체-가 나-의-마음-이 여호와 ~의-뜰들-을-위해 나-의-영혼-이 다하였다 또한 사모하였다
[H1320](#) [H3068](#) [H5315](#) [H3615](#) [H1571](#) [H3700](#)

יְהוָה אֱלֹהֵינוּ אֱלֹהֵי יִרְגָנוּ 3
살아-계신 하나님-에게 ~에게 기뻐-노래하다
[H0410](#) [H0413](#)

내 영혼이 여호와와 궁정을 사모하여 쇠약함이며 내 마음과 육체가 생존하시는 하나님께 부르짖나이다

אֶפְרָתַי אֶשְׂתָּה לְהָאֲשֶׁר־לָהּ קֶן וּדְרֹרֹר כֵּיתַת מְצֹאָה וּצְפוֹר 3
그것-의-새끼들-을 놓았다 ~하는 그것-에게 동지-를 제비-가 집-을 찾았다 새-도 또한
[H0667](#) [H7896](#) [H7064](#) [H1866](#) [H4672](#) [H6833](#) [H1571](#)

יְהוָה אֱלֹהֵינוּ מְצֹאָתֵינוּ אֶת־ 4
나-의-하나님이여 나-의-왕이여 만군-의 여호와 당신-의-제단들-을 ~을
[H0430](#) [H4428](#) [H3068](#) [H4196](#) [H0853](#)

나의 왕, 나의 하나님, 만군의 여호와여 주의 제단에서 참새도 제 집을 얻고 제비도 새끼 둘 보금자리를 얻었나이다

אֲשֶׁר־יֹשְׁבֵי בֵּיתְךָ עוֹד יִשְׁבּוּ 4
셀라 찬양하리이다-당신-을 여전히 당신-의-집-에 거하는-자들-이 복-있도다
[H5542](#) [H5750](#) [H3427](#) [H0835](#)

주의 집에 거하는 자가 복이 있나이다 저희가 항상 주를 찬송하리이다(셀라)

אֲשֶׁר־יֹשְׁבֵי עִזִּי אֶדְמוּ 5
그들-의-마음들-에 큰-길들-이 당신-안에서 그-에게 힘-이 사람-이 복-있도다
[H3824](#) [H4546](#) [H5797](#) [H0120](#) [H0835](#)

주께 힘을 얻고 그 마음에 시온의 대로가 있는 자는 복이 있나이다

יָעֹטָה בְּרָכּוֹת וְגַם יִשְׂתַּוְּהוּ מֵעַן הַבְּכָא בְּעֵמֶק וְעֵבְרִי 6
입다 축복들-로 또한 만들다-그것-을 샘-을 눈물 ~의-골짜기-안에서 지나가는-자들-이
[H1293](#) [H1571](#) [H7896](#) [H4599](#) [H1056](#) [H6010](#)

מִוְרָה 7
이른-비-가
[H4175](#)

저희는 눈물 골짜기로 통행할 때에 그곳으로 많은 샘의 곳이 되게 하며 이른 비도 은택을 입히나이다

יִלְכוּ מִתּוֹל אֶל-תּוֹל יִרְאֶה אֶל-בְּצִיּוֹן אֱלֹהִים
 가리이다 힘-에서 힘-에게 ~에게 보임-을-받으리이다 시온-에서 하나님-의 ~에게

저희는 힘을 얻고 더 언어 나아가 시온에서 하나님 앞에 각기 나타나라이다

יְהוָה אֱלֹהִים צְבָאוֹת שְׁמַעְתָּ תַּפְלִיְתִי הֲאֲזִינָה אֱלֹהֵי יַעֲקֹב סֵלָה
 여호와 하나님 만군-의 들으소서 나-의-기도-를 귀-기울이소서 ~의-하나님이여 야곱의 하나님이며 셸라

만군의 하나님 여호와여 내 기도를 들으소서 야곱의 하나님이여 귀를 기울이소서(셸라)

מִנְּנֹנוּ רָאָה אֱלֹהִים וְהִבֵּט פָּנָיו מִשִּׁיחָךְ
 우리-의-방패여 보소서 하나님이며 돌아보소서 당신-의-기름-부음-받은-자 얼굴-을

우리 방패이신 하나님이여 주의 기름 부으신 자의 얼굴을 살펴 보옵소서

כִּי טוֹב-יּוֹם בְּחַצְרֵיךְ מֵאֶלֶף בְּחַרְתִּי הַסְּתוֹפָה בְּבַיִת
 이는 날-이 선하도다 당신-의-뜰들-에서 천-보다 택하였다 문지방-서기-를 ~의-집-에서

אֱלֹהֵי מְדוּרָה בְּאֵהָלַי רָשַׁע
 나-의-하나님 거하기-보다 ~의-장막들-에서 악한

주의 궁정에서 한 날이 다른 곳에서 천 날보다 나은즉 악인의 장막에 거함보다 내 하나님 문지기로 있는 것이 좋사오니

כִּי וְשָׁמַשׁ וּמִנְּנוּ יְהוָה אֱלֹהִים תָּן וְכָבוֹד יִתֵּן יְהוָה לֹא
 이는 해 방패 여호와-는 하나님-이시도다 여호와-는 영광-을 은혜-와 앞으시도다

יִמְנַע-טוֹב לְהִלָּכִים בְּתַמִּים
 보류하지 선함-을 걷는-자들-에게 완전함-으로

여호와 하나님은 해요 방패시라 여호와께서 은혜와 영광을 주시며 정직히 행하는 자에게 좋은 것을 아끼지 아니하실 것이니이다

יְהוָה צְבָאוֹת אֲשֶׁר-אִם בָּטַח בָּךְ
 여호와 만군-의 복-있도다 사람이 신뢰하는 당신-안에서

만군의 여호와여 주께 의지하는 자는 복이 있나이다